

DOKUMENTÁRNÍ ZPRÁVA · 09 SEPTEMBER 2026

Karmínová zima

Represe povstání v Islámské republice Írán v letech 2025–2026: dokumentární zpráva

**42,000+**

zabitých demonstrantů

100,000+

zadržенých

200+

měst, všech 31 provincií

8–9. ledna

nejsmrtonosnější noci

Zkompilováno z veřejného archivu na iranholocaust.org. Nezávislý dokumentační projekt; není spojen s žádnou vládou, politickou stranou ani opoziční organizací. Vydáno pod licencí CC BY 4.0.

Shrnutí

Mezi koncem prosince 2025 a únorem 2026 čelila Islámská republika Írán největšímu trvalému protestnímu hnutí ve své historii. Demonstrace zaznamenané ve více než 200 městech napříč všemi 31 provinciemi byly potlačeny ostrou palbou, hromadným zatýkáním a od ledna 2026 zrychlenými popravami zadržených demonstrantů.

Tato zpráva shromažďuje veřejné záznamy uchovávané v archivu na iranholocaust.org: chronologii protestů, události nocí 8. a 9. ledna 2026, údaje o obětech a zadržených sestavené nezávislými pozorovateli, instituce provádějící represe a reakce zahraničních vlád a mnohostranných orgánů. Každá sekce je čerpána z odpovídající zveřejněné stránky archivu, která uvádí zdroje pro jednotlivé položky.

Zde uvedené údaje jsou odhady sestavené za podmínek omezení internetu, uzavřených soudů a odepření přístupu nezávislým vyšetřovatelům. Měly by být chápány jako zdokumentované minimum, nikoli jako konečný součet; omezení jsou popsána v sekci 7.

Klíčová zjištění

1. Použití smrtící síly proti neozbrojeným demonstrantům bylo rutinní metodou kontroly davu, nikoli výjimečnou reakcí na násilí.
2. Noci 8. a 9. ledna 2026 představují nejsmrtelnější zaznamenaný interval povstání, přičemž nejvyšší počet obětí za jednu noc zaznamenal Rašt v provincii Gilán.
3. Popravy po uzavřených řízeních, bez obhájce dle výběru obviněného a na základě přiznání, která obvinění označili za vynucená, pokračovaly po celé období.
4. Přerušování komunikace byla zavedena souběžně s nejintenzivnějšími operacemi, což potlačilo souběžnou dokumentaci a snížilo zaznamenané údaje o obětech.
5. Mezinárodní reakce byla z velké části deklaratorní. Prohlášení o znepokojení se zřídka setkala se strukturálními sankcemi, snížením diplomatických vztahů nebo postoupením mechanismům odpovědnosti.
6. Důkazní základ je záměrně neúplný ze strany státu. Nezávislí pozorovatelé, rodiny a síť diaspory zůstávají primárním kanálem pro dokumentaci.

Obsah

1. Pozadí: jak povstání začalo
 2. Chronologie protestů
 3. Noci 8. – 9. ledna 2026
 4. Oběti, zadržení a popravy
 5. Represivní aparát
 6. Mezinárodní reakce
 7. Metodologie a omezení
- Příloha s jmény mrtvých: jmenovitě mrtví
8. Doporučení
- Příloha: zdroje a datové sady

Upozornění k obsahu: tato zpráva popisuje zabíjení, mučení, úmrtí ve vazbě, sexuální násilí a popravy, včetně poprav nezletilých.

ODDÍL 1

Pozadí: jak povstání začalo

Příčiny současného povstání, čím se liší od dřívějších vln protestů a jak stát reagoval.

Stručná odpověď. Íránci protestují, protože se sešly čtyři dekády křivd: povinný hidžáb a dohled nad ženskými těly, hromadné popravy, zhroucená ekonomika a neuspokojené základní potřeby jako voda a elektřina. Současná vlna začala koncem prosince 2025 a rozšířila se do více než 200 měst, kde se setkala s ostrou střelbou, hromadným zatýkáním a výpadky internetu.

Proti čemu lidé protestují?

- **Povinný hidžáb a dohled nad ženami.** Hlídka mravnosti, sledování žen v autech a na pracovištích a smrt Mahsy Amíniové v roce 2022 zůstávají symbolem státní kontroly nad soukromým životem.
- **Popravy.** Írán popravuje více lidí než kterákoli jiná země kromě Číny, včetně protestujících odsouzených v souhrnných procesech. Viz popravy.
- **Ekonomický kolaps.** Znehodnocení měny, inflace a nevyplacené mzdy uvrhly velkou část placené střední třídy do chudoby.
- **Selhání infrastruktury.** Strídavé výpadky proudu, nedostatek plynu v zimě a vážný nedostatek vody vyvolaly protesty v provinčních městech, která v dřívějších vlnách zůstávala klidná.
- **Žádná cesta ke změně.** Prověřené volby, věznění právníci a uzavřené noviny ponechávají ulici jako jediný zbývajících kanál.

Kdy začaly současné protesty?

Hlídka Karmínová zima povstání začalo koncem prosince 2025 a prudce eskalovalo v lednu 2026. Noci z 8. a 9. ledna 2026 přinesly nejvyšší jednočasnou počet obětí na životech, přičemž nejhůře postiženým městem byl Rašt.

Čím se to liší od let 2009, 2019 a 2022?

Vlna	Spouštěč	Hlavní požadavek
Zelené hnutí 2009	Zpochybněné prezidentské volby	Reforma v rámci systému
Ábán 2019	Zdražení benzínu	Ekonomická úleva; poté změna režimu
Žena, život, svoboda 2022	Smrt Mahsy Amíniové	Konec povinného hidžábu a duchovní vlády
Karmínová zima 2025–2026	Kumulativní: ceny, výpadky proudu, popravy	Konec Islámské republiky

Současná vlna je geograficky širší, více dělnická a již nepožaduje reformu. Hesla cílí přímo na nejvyššího vůdce.

Írácké povstání v roce 2026 — Krvavá zima: časová osa, města, oběti a jak íránští protestující čelili zásahu Islámské republiky.

Povstání.

Čtyřicet sedm let ve čtrnácti kapitolách státního násilí — od střechy školy Refah po ulice Rashtu.

Původ — architektura represe.

V noci **15. února 1979**, tři dny po Chomejního návratu, byli na střeše školy Refah v Teheránu popraveni čtyři generálové šáhovy armády. Byli souzeni jednočlenným revolučním soudem vedeným **Sadegh Khalkhali**, „visícím soudcem“. Během deseti měsíců nový stát popravil přes 500 lidí. Institucionální

podoba Islámské republiky — revoluční soudy, morální hlídky, IRGC, výbory smrti — byla stanovena v těchto prvních měsících.

Citováno: Boroumandovo centrum, Amnesty International (1980), Ervand Abrahamian, *Tortured Confessions*.

Vláda teroru.

Poté, co byla 20. června 1981 potlačena masová demonstrace, se režim obrátil proti levici, straně Tudeh, nezávislým levicovým skupinám a **bahá'í komunitě**. Amnesty zdokumentovala nejméně 2 946 poprav jen v roce 1981; skutečné číslo je vyšší. **Asadollah Lajevardi**, prokurátor v Evinu, se stal architektem masového mučení a poprav. Do roku 1982 většina hlavních opozičních organizací byla zdecimována, jejich vůdci zabiti a jejich členové donuceni k podzemní činnosti nebo k exilu.

Zdroje: Amnesty International, Boroumandovo centrum, Mezinárodní společenství Bahá'í.

Masakry ve věznicích.

Po Chomejního tajné fatvě na konci července 1988 „výbory smrti“ v Evinu, Gohardashtu a věznicích po celé zemi po několik minut vyslyšely politické vězně — většinu již ve výkonu trestu. Ti, kteří se odmítli zřeknout svého přesvědčení, byli oběšeni. Odhady se pohybují od 4 500 do více než 30 000 popravených během dvou měsíců. Těla byla pohřbena v neoznačených masových hrobech v **Khavaranu** a jinde; rodinám je dodnes zakázáno truchlit za své mrtvé.

Velký ajatolláh **Hossein-Ali Montazeri**, tehdejší Chomejního nástupce, se postavil proti zabíjení: „*Největší zločin v Islámské republice, za který nás historie odsoudí, byl spáchán na váš příkaz.*“ Byl zbaven nástupnictví.

Zdroje: Amnesty: Krví nasáklá tajemství (2018), Íránské dokumentační centrum pro lidská práva.

Řetězové vraždy.

Mezi lety 1988 a 1998 byly v Íránu zabity desítky disidentů, intelektuálů a spisovatelů agenty Ministerstva informací. Vraždy **Dariussha Forouhara a Parvaneh Eskandari** (22. listopadu 1998), **Mohammada Jafara Pouyandeha a Mohammada Mokhtariho** nakonec donutily k přiznání. Reakcí státu bylo označit náměstka ministra, **Saeeda Emamiho**, za „hlavního viníka“; zemřel ve vazbě v roce 1999, oficiálně sebevraždou vypitím krému na odstraňování chloupků.

ODDÍL 2

Chronologie protestů

Jak začalo karmínové zimní období: kolaps riálu, stávka na bazaru a první výpadky elektřiny v prosinci 2025.

Povstání, které přineslo nejsmrtečnější měsíc v dějinách Islámské republiky, nezačalo 8. ledna. Začalo o pět týdnů dříve, pádem měny a uzavřeným bazarem. Tato stránka zaznamenává prosinec 2025 na základě vlastních událostí.

Kolik lidí bylo zabito? Zobrazit celý Sledovač počtu obětí v Íránu — ověřené jmenovité počty, oficiální údaje a rozdíl mezi nimi, podle období.

Den po dni

Začátek prosince	Rial se hroutí Měna klesla pod 120 000 tomanů za dolar. Ceny chleba, léků a pohonných hmot se měnily každý týden. Výpadky elektřiny na šest až osm hodin denně byly v Teheránu, Karadži a Isfahánu běžné.
Polovina prosince	Začínají stávky na bazaru Obchodníci ve Velkém bazaru v Teheránu zavřeli stánky kvůli směnnému kurzu a celnímu odbavení. Během několika dní se stávky rozšířily do Tabrízu, Isfahánu a Mašhadu.
Konec prosince	Od cen k systému Pokřiky se přesunuly od životních nákladů k samotnému státu. Protesty byly hlášeny ve více než 180 městech. K nim se s přerušovanými zastávkami připojili kamionisté a pracovníci petrochemických zakázek.
28.–31. prosince	První oběti a první výpadky elektřiny Bezpečnostní složky střílely do davů v několika provinčních městech. Mobilní internet byl v noci v kurdských a balúčských provinciích omezován – stejný vzorec, který předcházel lednovým vraždám.

Proč je prosinec důležitý

O lednových vraždách se obvykle referuje, jako by začaly 8. ledna. Nezačaly. Prosinec 2025 je měsícem, kdy protest změnil charakter: z bazarové stávky kvůli směnnému kurzu v celonárodní hnutí proti režimu a z policejního zadržování v první použití ostré munice a regionální výpadky internetu. Každý prvek Dvou nocí byl nacvičen v posledním prosincovém týdnu.

Vysvětluje to také geografii. Povstání nezačalo v severním Teheránu. Začalo v obchodních čtvrtích a provinciích – Rašt, Nejšábur, Marvdašt, Jávánrud, Azna, Kermánšáh – v místech bez zpravodajských kanceláří a bez datové kapacity.

Co bylo v prosinci započítáno

Žádný monitor nezveřejnil údaj pouze za prosinec. HRANA ověřený seznam Karmínové zimy, uzavřený 23. února 2026 se 7 007 potvrzenými úmrtími, považuje konec prosince 2025 za začátek období. Oficiální vládní počet 3 117, zveřejněný 1. února 2026, pokrývá stejné období.

Co se stalo v Íránu v lednu 2026: datovaný záznam protestů Karmínové zimy, dvou nocí 8.–9. ledna, raštského masakru a všech zveřejněných počtů obětí.

Související: Izrael, USA a Írán – jak Íránci viděli úder: dvanáctidenní válka z června 2025, operace Epic Fury v roce 2026, záznam o cílených úderech a civilisté, kteří přesto zahynuli.

Během jednatřiceti dnů se protestní hnutí, které začalo kvůli cenám a výpadkům elektřiny, změnilo v nejsmrtečnější konfrontaci mezi Islámskou republikou a jejími vlastními občany od roku 1979. Tato stránka zaznamenává, co se stalo den po dni, a vedle sebe staví všechny zveřejněné počty obětí, aby čtenáři viděli, kde přesně se rozchází.

Kolik lidí bylo zabito? Zobrazit celé Sledovač počtu obětí v Íránu — ověřená jména, oficiální údaje a rozdíl mezi nimi, po obdobích.

Den po dni

31. prosince 2025 – 3. ledna 2026	Před zásahem Amnesty International a Human Rights Watch zdokumentovaly nejméně 28 zabitých protestujících a přihlížejících ve 13 městech v 8 provinciích. V Malekshahi v provincii Ilam byli Reza Azimzadeh, Latif Karimi, Mehdi Emamipour, Fares (Mohsen) Agha Mohammadi a Mohammad Reza Karami zastřeleni příslušníky IRGC střelícími zevnitř základny Basídž. V Azně v provincii Lorestan byli zabiti Vahab Mousavi, Mostafa Falahi, Shayan Asadollahi, Ahmadreza Amani, Reza Moradi Abdolvand a Taha Safari – šestnáctiletý, jehož tělo bylo rodině zadrženo.
3. ledna	Signál shora Alí Chamenei veřejně prohlásil, že „výtržníci by měli být usazeni na své místo.“
5. ledna	Bez shovívavosti Předseda soudní moci nařídil státním zástupcům v celé zemi, aby vůči zadrženým protestujícím neprojevovali „žádnou shovívavost.“
8. – 9. ledna	Dvě noci Stát přešel od policejního zadržování k plnému vojenskému potlačení. IRGC obdržela výslovný rozkaz použít smrtící sílu proti neozbrojeným civilistům. Byly nasazeny odstřelovači, obrněné transportéry a vrtulníkový průzkum; zdravotnická zařízení byla terčem útoků a lékaři ošetřující zraněné protestující byli zatýkáni. V Raštu zdokumentovala HRANA nejméně 392 zabitých lidí, převážná většina po zavedení výpadku internetu. Přečtěte si úplný popis Dvou nocí.
22. ledna	Odhad OSN Mai Sato, zvláštní zpravodajka OSN pro lidská práva v Íránu, uvedla, že počet mrtvých by mohl přesáhnout 20 000.
22. – 24. ledna	Prozrazené interní zprávy Interní zprávy zpravodajské organizace IRGC uváděly počet obětí na 33 000–36 500. Prozrazená parlamentní zpráva citovala 27 500.
25. ledna	Dvě publikace, dvě čísla Írán International zveřejnil prozrazené dokumenty Nejvyšší rady národní bezpečnosti pokrývající více než 400 měst. Time informoval o seznamu 30 304 úmrtí souvisejících s protesty registrovaných v civilních nemocnicích pouze za 8. – 9. ledna, přičemž citoval dva vysoké iránské představitele, kteří uvedli, že administrativě „došly pytle na mrtvolky“ a používala „nákladní přívěsy místo sanitek.“
1. února	Oficiální počet Vláda Pezeškjána zveřejnila údaj 3 117 mrtvých, včetně asi 214 příslušníků bezpečnostních sil.
23. února	Zpráva „Karmínová zima“ HRANA zveřejnila ověřený jmenný seznam 7 007 potvrzených úmrtí – 6 488 dospělých protestujících, 236 nezletilých, 207 příslušníků bezpečnostních složek a 76 nezúčastněných osob – přičemž 11 744 případů je stále v šetření. Iran International nezávisle sestavil 6 634 jmen.

Všechny zveřejněné počty obětí

V Íránu nebylo povoleno žádné nezávislé vyšetřování. Toto jsou veřejně dostupné údaje k únoru 2026 včetně jejich zdrojů.

Zdroj	Mrtví	Poznámka
Vláda Íránu (1. února 2026)	3,117	Oficiální počet zahrnující i asi 214 příslušníků bezpečnostních sil
HRANA, <i>Karmínová zima</i> (23. února 2026)	7,007	Ověřený jmenný seznam; 11 744 případů stále v šetření
Iran International (jmenný seznam)	6,634	Nezávisle sestavená jména
Zvláštní zpravodaj OSN (22. ledna 2026)	20,000+	Uvedeno jako možné minimum, nikoli ověřený počet
Prozrazená parlamentní zpráva	27,500	Nepotvrzený únik
Time (25. ledna 2026)	30,304	Nemocniční registrace pouze za 8.–9. ledna
Prozrazené zprávy íránských revolučních gard (IRGC)	33,000- 36,500	Nepotvrzený únik, více než 400 měst

Iran International zjistil, že jeho seznam a vládní seznam mají méně než 100 společných jmen. Ať už nezávislé vyšetřování potvrdí kterýkoli údaj, nejnižší věrohodný únik již činí 8.–9. ledna 2026 nejsmrtelnější dvoudenní represivní událostí v moderních íránských dějinách.

Měsíc, kdy byla čísla stanovena, prezident se omluvil a začala válka.

Související: Izrael, USA a Írán — jak Íránci viděli údery: dvanáctidenní válka z června 2025, operace Epic Fury v roce 2026, záznam o zacílení a civilisté, kteří přesto zemřeli.

Únor 2026 uzavřel Karmínovou zimu a otevřel něco jiného. Tato stránka zaznamenává měsíc den po dni: soupeřící počty obětí zveřejněné v tomto období, první omluvu prezidenta v dějinách Islámské republiky a vojenskou kampaň, která začala v jeho poslední den.

Kolik lidí bylo zabito? Podívejte se na celý přehled počtu obětí v Íránu — ověřené jmenovité počty, oficiální údaje a rozdíl mezi nimi, podle období.

Den po dni

1. února	Oficiální počet Pezeshkianova vláda zveřejnila číslo 3 117 mrtvých, včetně asi 214 příslušníků bezpečnostních sil — první a jediný celostátní údaj ze strany státu.
Začátek února	Pohřby jako protest Čtyřicetidenní trýzny za lednové mrtvé přilákaly davy v Raštu, Kermánšáhu, Javanrudu a Nejšáburu. Několik z nich bylo rozehnáno ostrými náboji, což vedlo k dalším úmrtím a dalším pohřbům.
11. února	Pezeshkian se omlouvá Při výročí revoluce z roku 1979 se prezident Masúd Pezeškján veřejně omluvil národu — aniž by jmenoval viníka, zahájil vyšetřování nebo propustil jediného zadrženého.
Polovina února	Obnovení poprav Tresty smrti související s protesty procházely revolučními soudy. Počet zadržených podle monitorovacích skupin přesáhl 100 000, mezi zadrženými byli i právníci a lékaři.
23. února	HRANA uzavírá svůj seznam HRANA zveřejnila 7 007 potvrzených úmrtí za Karmínovou zimu: 6 488 protestujících, 236 nezletilých, 207 příslušníků bezpečnostních sil a 76 přihlížejících, přičemž 11 744 dalších případů je stále v šetření.
28. února	Operace Epická zuřivost Poté, co jednání selhala, zahájily Spojené státy a Izrael společnou vojenskou kampaň proti Íránu — zhruba 900 úderů během prvních dvanácti hodin. Nejvyšší vůdce Alí Chameneí byl zabit v úvodních vlnách. Nastalo druhé celostátní výpadky internetu.

Údaje vedle sebe

Únor je měsícem, kdy byla čísla zafixována ve veřejném záznamu — a měsícem, kdy se ukázalo, že se nikdy neshodnou.

Vláda, 1. února 2026	3,117 — oficiální počet Pezeshkianovy vlády, včetně asi 214 příslušníků bezpečnostních sil.
Iran International	6,634 jmenovitě mrtví, nezávisle sestaveno. Méně než 100 jmen se překrývá s vládním seznamem.
HRANA, 23. února 2026	7,007 ověřená úmrtí; 11 744 případů stále v šetření.
Zvláštní zpravodaj OSN	20,000+ uvedl 22. ledna 2026.
Uniklá zpravodajská zpráva IRGC	33 000–36 500 v interních zprávách z 22.–24. ledna 2026.

Nesvádíme spor na jediné číslo. Nesoulad mezi vládním počtem 3 117 a interním odhadem vlastní bezpečnostní služby přesahujícím 33 000 je sám o sobě součástí historického záznamu.

ODDÍL 3

Noci 8. – 9. ledna 2026

Dvě noci 8.–9. ledna 2026 — masakr v Rashtu a nejkrvavějších 48 hodin íránského povstání Crimson Winter.

Dvě noci.

Očití svědci potvrzují to, co uniklá čísla mohou jen naznačovat.

Upozornění na obsah: Tato sekce obsahuje dokumentární fotografie obětí, zraněných demonstrantů, pytlů na mrtvolky a márníc. Snímky jsou zde publikovány v souladu s etickými pravidly pro redakční užití, neboť samotné události jsou popírány.

Příkaz k zabíjení.

Dne 8. ledna 2026 režim přešel od policejních zásahů k plné vojenské represí. IRGC dostala výslovný příkaz použít smrtící sílu proti neozbrojeným civilistům – šlo o nejbrutálnější zásah v historii Islámské republiky. Jednotky IRGC a Basídž nasadily odstřelovače, obrněné transportéry a vrtulníkové sledování. Terčem se stala i zdravotnická zařízení; lékaři ošetřující zraněné demonstranty byli zatýkáni.

Mezi nejsmrteľnějšími jednotlivými incidenty byl **masakr v Rashtu v roce 2026**: Organizace HRANA zdokumentovala nejméně 392 zabíjených jen v Raštu, drtivou většinu z nich po zablokování internetu. Amnesty International a Human Rights Watch zdokumentovaly nejméně 28 zabíjených demonstrantů a kolemjdoucích ve 13 městech napříč 8 provinciemi mezi 31. prosincem 2025 a 3. lednem 2026 – tedy ještě před začátkem nejintenzivnějších zásahů. V *Malekshahi, provincie Ilam*: Rezá Azízmzáde, Latíf Karímí, Mehdí Emámipúr, Fáres (Mohsen) Ághá Mohammadí a Mohammad Rezá Karámí byli zastřeleni příslušníky IRGC palbou zevnitř základny Basídž. V *Azna, provincie Lorestán*: Vaháb Músaví, Mostafá Faláhi, Šaján Asadolláhi, Ahmadréza Amání, Rezá Morádí Abdolvand a Taha Safari – šestnáctiletý mladík, jehož tělo úřady odmítly vydat rodině.

3. ledna Chameneí prohlásil, že „výtržníci by měli být usměrněni“. 5. ledna nařídil šéf soudní moci prokurátorům, aby neprojevovali „žádnou shovívavost“. Úřady pod hrozbou tajných pohrbů nutily některé rodiny obětí, aby v médiích prohlásily, že jejich blízcí zemřeli při nehodách.

Spor o mrtvé.

Počet obětí se stal jedním z nejspornějších údajů v moderní íránské historii. Oficiální bilance Pezeškijánovy vlády, zveřejněná 1. února 2026, činila **3 117** (včetně asi 214 bezpečnostních sil). Ověřený seznam jmen HRANA, zveřejněný 23. února 2026 ve zprávě nazvané *Crimson Winter*, zaznamenal **7 007** potvrzených úmrtí – 6 488 dospělých demonstrantů, 236 nezletilých, 207 příslušníků bezpečnostních složek a 76 nezúčastněných osob – přičemž dalších 11 744 případů se stále prověřovalo. Server Iran International nezávisle sestavil seznam **6 634** jmen. Síť lékařů hovořící s *The Guardian* varovala, že počet obětí by mohl přesáhnout **30 000**.

Časopis *Time*, 25. ledna 2026, uvedl seznam **30 304** úmrtí souvisejících s protesty, která byla v civilních nemocnicích zaznamenána pouze ve dnech 8. a 9. ledna. Odvolává se přitom na dva vysoce postavené íránské úředníky, podle nichž administrativa „neměla dostatek pytlů na mrtvolky“ a místo sanitek používala návěsy. Uniklé interní zprávy zpravodajské služby IRGC z 22. až 24. ledna odhadovaly počet obětí na **33 000 – 36 500** – tato čísla zveřejnil 25. ledna server Iran International na základě uniklých dokumentů Nejvyšší rady národní bezpečnosti pokrývajících více než 400 měst. Uniklá parlamentní zpráva uváděla **27 500**. Zvláštní zpravodajka OSN pro lidská práva v Íránu, Mai Sató, 22. ledna uvedla, že počet mrtvých by mohl přesáhnout **20 000**. Reza Pahlavi, cituje diasporní síť, hlásící *The Sunday Times*, odhadl celkový počet na zhruba **50 000**, včetně asi 15 000 pouze v Teheránu.

ODDÍL 4

Oběti, zadržení a popravky

Kolik lidí islámská republika zabila při potlačování protestů a popravách – ověřená jmenovitá data, oficiální čísla a rozdíl mezi nimi.

Stručná odpověď: během povstání Karmínová zima v letech 2025–2026 organizace HRANA ověřila **7 007 jmenovitě uvedených mrtvých** k 23. únoru 2026 – 6 488 dospělých demonstrantů, 236 nezletilých a 207 příslušníků bezpečnostních sil – přičemž 11 744 případů je stále přezkoumáváno. Samotná íránská vláda přiznala **3,117**; vysocí představitelé citovaní serverem Iran International uvádějí číslo nad **30,000**; nemocniční registry jen za dvě noci 8.–9. ledna zaznamenaly **30,304**. Vyšší odhady jdou ještě dál: zpráva lékařů v Íránu citovaná deníkem *The Sunday Times* napočítala **16 500 mrtvých a přibližně 330 000 zraněných** k 18. lednu; uniklé utajované dokumenty přezkoumané serverem Iran International uvádějí dvoudenní počet obětí nad **36,500**; a Rezá Pahlaví s odvoláním na diasporu a lékařské sítě uvedl zhruba **50,000 mrtvých**, včetně asi 15 000 v Teheránu. Tvrdí se, že skutečný počet přesahuje **100,000** a tyto údaje se široce šíří, ale zatím je nelze potvrdit – ověřený **100,000+** údaj se týká zadržených. Během povstání Žena, život, svoboda v roce 2022 **bylo zabito 551 lidí, včetně 71 dětí**. Každé níže uvedené číslo nese datum posledního potvrzení a název organizace, která jej zveřejnila.

Počet obětí podle období

Období	Zabití	Zadržení	K datu	Zdroj
2025–2026 — Povstání Karmínové zimy	7 007 ověřených jmen 3 117 oficiálně · 16 500 (lékaři, 18. ledna) · 30 304 nemocniční registr · 36 500+ uniklých dokumentů · 40 000 (NCRI/Pompeo) · 42 000+ odhadovaných · ~50 000 (Pahlaví) · 100 000+ tvrzeno, nepotvrzeno	100,000+	23. února 2026	HRANA, Iran Human Rights, Iran International
8.–9. ledna 2026 — Dvě noci	392 jen v Raštu 30 304 úmrtí z nemocničního registru hlášeno za 48 hodin	—	24. ledna 2026	HRANA, Time, BBC
2022–2023 — Žena, život, svoboda	551 (včetně 71 dětí)	22,000+	15. září 2023	Iran Human Rights
30. září 2022 — Krvavý pátek, Záhédán	96+	—	2023	Amnesty International
Listopad 2019 — protesty proti cenám pohonných hmot	304+ (Reuters uváděl až 1 500)	7,000+	Prosinec 2019	Amnesty International, Reuters
Léto 1988 — vězeňské masakry	4,500-30,000 (odhady)	—	1988	Amnesty International, experti OSN
Roční justiční popravky, 2024	972	—	2024	Iran Human Rights
Roční justiční popravky, 2025	1,500+	—	2025	Iran Human Rights

2025–2026: Karmínová zima

Povstání, které začalo prosincovými protesty v roce 2025 a explodovalo 8. ledna 2026 přineslo nejkrvavější represe v dějinách Islámské republiky. Obíhají čtyři různá čísla, která měří čtyři různé věci:

- **7 007 — ověřená jména.** HRANA uzavřela svůj seznam 23. února 2026: 6 488 dospělých protestujících, 236 nezletilých, 207 příslušníků bezpečnostních sil. Dalších 11 744 hlášených úmrtí zůstalo v šetření. Toto číslo je spodní hranicí: každý záznam má jméno, místo a datum.
- **3 117 — přiznání státu.** Oznámeno 1. února 2026, po týdnech popírání a krátce před veřejnou omluvou vlády z 11. února.
- **30 304 — nemocniční registr.** Časopis Time informoval o seznamu úmrtí souvisejících s protesty registrovaných v civilních nemocnicích pouze za 8.–9. ledna, přičemž citoval úředníky s přístupem k záznamům.
- **30 000–42 000+ — oficiální úniky a odhady.** Vysoce postavení iránské činitelé citovaní serverem Iran International uvedli počet obětí nad 30 000; širší odhady za celé povstání přesahují 42 000.

Nejvyšší míra poprav na obyvatele na světě, vysvětleno: roční součty, důvody trestu smrti a každá zdokumentovaná poprava protestujícího jménem.

Popravy.

Írán je světovou jedničkou v počtu poprav na obyvatele. Tato stránka uvádí jmenovitě protestující a disidenty, které Islámská republika soudně popravila od začátku povstání Žena, život, svoboda v září 2022, včetně data, obvinění a zdroje.

- **Veřejné oběšení a popravy protestujících** — jmenný seznam 32 zdokumentovaných případů od roku 2020 s datem, městem, obviněním a zdrojem.
- **Počet obětí v Íránu podle období** — kolik lidí bylo zabito při jednotlivých represích a proč se údaje liší.
- **Památníky** — podrobné životopisy jednotlivých obětí, včetně popravených.
- **Databáze obětí** — prohledávatelný záznam, který je základem obou stránek.

Kolik lidí Írán každoročně popraví?

Íránské lidskoprávní organizace (IHR) zaznamenala **972 poprav v roce 2024** — nejvyšší roční číslo od roku 2008 — a nejméně **1 500+ poprav v roce 2025**, nejvíce od hromadných poprav v roce 1988. Írán se podílí zhruba **třemi čtvrtinami všech zaznamenaných poprav na světě**. Údaje zde zahrnují pouze popravy související s protesty; popravy za drogové trestné činy a běžné kriminální činy sleduje IHR samostatně.

2022–2023 — Popravy v rámci protestů „Žena, život, svoboda“

- **Mohsen Shekari**, 23 let — oběšen 8. prosince 2022, Teherán. Obvinění: „moharebeh“ (vedení války proti Bohu) za údajné zranění člena Basídže. První popravený demonstrant v rámci povstání.
- **Majidreza Rahnavaard**, 23 let — veřejně oběšen 12. prosince 2022, Mašhad. Obvinění: „moharebeh“.
- **Mohammad Mehdi Karami**, 22 let — oběšen 7. ledna 2023, Karadž. Obvinění: „šíření korupce na zemi“. Mistr karate; souzen společně s Hosseiniem.
- **Seyed Mohammad Hosseini**, 39 let — oběšen 7. ledna 2023, Karadž. Dobrovolný trenér dětí. Podle zpráv byl během výslechu bit a mučen elektrickým proudem.
- **Saleh Mirhashemi · Majid Kazemi · Saeed Yaghoubi** — oběšení 19. května 2023, Isfahán. Známí jako případ „Dům Isfahánu“. U všech hlášeno mučení; Kazemiho audionahrávka s přiznáním unikla z vězení.
- **Milad Zohrevand**, 21 let — oběšen 23. listopadu 2023, Hamadán. Odsouzen v neveřejném procesu.

ODDÍL 5

Represivní aparát

Srozumitelný výklad o Islámských revolučních gardách – jejich struktuře, ekonomické moci a roli při potlačování protestů.

Stručná odpověď. IRGC (Islámské revoluční gardy, persky Sepah-e Pasdaran) je paralelní iránská armáda založená v roce 1979 na obranu Islámské republiky, nikoli hranic země. Je přímo podřízena nejvyššímu vůdci, řídí milici Basídž a jednotku Quds pro zahraniční operace a ovládá velkou část iránské ekonomiky.

Co znamená zkratka IRGC?

IRGC je zkratka pro **Islámské revoluční gardy**, persky známé jako *Sepah-e Pasdaran-e Enqelab-e Eslami* (سپاه پاسداران انقلاب اسلامی), obvykle zkráceně *Sepah*. Byly zřízeny dekretem v dubnu 1979, několik týdnů po revoluci, jako síla loajální novému duchovnímu vedení a oddělená od pravidelné armády (Arteš).

Kdo řídí IRGC?

IRGC je podřízena **nejvyššímu vůdci**, v současnosti Alí Chameneí, nikoli volenému prezidentovi nebo parlamentu. Jeho vrchního velitele jmenuje vůdce a může ho také odvolat. Tento řetězec velení vysvětluje, proč jsou Revoluční gardy nejlépe chápány jako armáda režimu, nikoli národní armáda.

Jaké jsou hlavní složky IRGC?

Složka	Role
Pozemní síly	Vnitřní bezpečnost a kontrola provincií; nasazovány proti protestům.
Letecké a kosmické síly	Balistické rakety a drony.
Námořnictvo	Rychlé útočné čluny v Perském zálivu a Hormuzském průlivu.
Síly Quds	Operace a síť zástupců mimo Írán.
Basídž	Dobrovolnické polovojské jednotky mobilizované k pouliční represi a sledování.
Zpravodajská organizace	Zatýkání, výslechy a vlastní křídla ve věznicích.

Historie, právní základ a oběti iránské mravnostní policie (Gasht-e Ershad). Zahrnuje zadržení Mahsy Amíniové v roce 2022 a zásah v rámci plánu Noor v roce 2024.

Mravnostní policie.

Íránská Hlídka pro usměrňování (Gasht-e Ershad) – běžně nazývaná „mravnostní policie“ – je uniformovaná složka odpovědná za vymáhání povinného dress code pro ženy na veřejnosti v Íránské islámské republice. Její příslušníci zadrželi Mahsu Amíniovou několik hodin před její smrtí; v roce 2024 vláda hlídky znovu aktivovala v rámci plánu Noor („Světlo“).

Co je iránská mravnostní policie?

Hlídka pro usměrňování (**persky**: Gasht-e Ershad , گشت ارشاد) je specializovaná jednotka národní policie FARAJA, vytvořená v roce 2005 za prezidenta Mahmúda Ahmadínežáda. Jejím formálním posláním je prosazovat výklad „veřejné cudnosti“ podle Íránské islámské republiky – převážně zaměřený na oblečení, vlasy a chování žen na veřejných prostranstvích. Odkud pochází mravnostní policie?

Povinné zahalování bylo nařízeno dekretem ajatolláha Chomejního v březnu 1979 a kodifikováno v roce 1983. V letech 1979 až 1992 vymáhání prováděly

Komiteh (revoluční výbory) a Basídž. Hlídky pro usměrňování nahradila dřívější „Hlídky cudnosti“ v roce 2005, aby zajistila viditelnější uniformovanou přítomnost s označenými dodávkami. Jak mravnostní policie funguje?

Dne 13. září 2022 zadržela hlídka Hlídky pro usměrňování

Mahsu (Džínu) Amíniovou, 22 let, na stanici metra Haqqání v Teheránu. Během dvou hodin zkolabovala v detenčním zařízení Vozara s příznaky těžkého poranění hlavy; zemřela 16. září. Nezávislá mezinárodní vyšetřovací mise OSN pro Írán zahájila vyšetřování. **Nezávislá mezinárodní vyšetřovací mise OSN pro Írán** v roce 2024 dospěl k závěru, že její smrt byla důsledkem „fyzického násilí“ ze strany státních orgánů.

Historie povinného hidžábu v Íránu (1979–2026): Článek 638 trestního zákoníku, zákon o cudnosti a hidžábu z roku 2023, plán Noor z roku 2024 a ženy, které se jim brání.

Íránský zákon o hidžábu.

Povinné zahalování je v íránském právu zakotveno od roku 1983. Zákon o cudnosti a hidžábu z let 2023–2024 rozšířil tresty o pokuty až 8 500 USD, desetileté tresty vězení, bičování a zákazy cestování. Tato stránka sleduje zákon, jeho vymáhání a ženy, které se mu brání.

Kdy Írán zavedl povinný hidžáb?

Dne 7. března 1979, necelý měsíc po revoluci, ajatolláh Chomejní nařídil, že ženy na vládních pracovištích musí nosit hidžáb. Masové ženské protesty v Teheránu 8. března 1979 – na Mezinárodní den žen – donutily režim k dočasnému ústupu. V červenci 1980 se hidžáb stal povinným ve všech veřejných úřadech a 26. července 1983 nový islámský trestní zákoník (článek 102, později článek 638) kriminalizoval každou ženu, která se objeví na veřejnosti „bez řádného hidžábu“.

Co říká současný zákon?

Článek 638 íránského islámského trestního zákoníku předepisuje pro ženy, které se objeví na veřejnosti „bez hidžábu v souladu s šarií“, trest odnětí svobody na 10 dní až 2 měsíce nebo pokutu. V praxi se vymáhání opírá také o článek 639 (kazení veřejné morálky), předpisy o živnostenských oprávněních a dopravní předpisy, které umožňují zabavit automobily, jejichž ženské cestující jsou nezahalené.

Nejvyšší vůdce, velitelé Íránských revolučních gard a jednotek Quds, soudnictví, Rada dohlížitelů a přední ideologové režimu – dokumentární přehled toho, kdo v Íránu v roce 2026 drží moc.

Jména stojící za rekordem.

Moc v Islámské republice protéká třemi překrývajícími se strukturami: úřadem nejvyššího vůdce, Íránskými revolučními gardami a duchovně-soudním aparátem, který prověřuje kandidáty a vynáší rozsudky. Tato stránka představuje jednotlivce, kteří tyto posty zastávají v roce 2026, co každý z nich ovládá a kteří z nich jsou pod mezinárodními sankcemi. Každé tvrzení zde vychází z veřejných funkcí, oficiálních prohlášení a zveřejněných seznamů označení.

Alí Chameneí – nejvyšší vůdce Islámské republiky od roku 1989

Narozen 1939 v Mašhadu. Prezident Íránu 1981–1989, poté jmenován nejvyšším vůdcem po Chomejního smrti v červnu 1989. Podle íránské ústavy je vrchním velitelem ozbrojených sil, jmenuje předsedu soudnictví, polovinu Rady dohlížitelů a ředitele státního vysílání (IRIB). Má poslední slovo v jaderné politice, regionální strategii a při řešení protestů. Je označen Spojenými státy, Evropskou unií, Spojeným královstvím a Kanadou v souvislosti s porušováním lidských práv a potlačováním protestů v letech 2022–2026.

Modžtabá Chameneí – duchovní, syn nejvyššího vůdce, často zmiňovaný jako kandidát na nástupce

Narozen 1969. Nezastává žádnou formální státní funkci, ale iránská a mezinárodní média široce informují o tom, že vykonává vliv na úřad nejvyššího vůdce a části bezpečnostního aparátu. Opakovaně se objevuje ve spekulacích o nástupnictví od Zeleného hnutí v roce 2009, kdy ho opoziční představitelé obvinili z koordinace represí. Tvrdí o jeho přesné roli jsou sporná a z otevřených zdrojů do značné míry neověřitelná.

ODDÍL 6

Mezinárodní reakce

Globální reakce na íránské protesty v roce 2026 – jak OSN, EU, USA a globální média zklamaly íránské demonstranty během Krvavé zimy.

Pokrytectví světa.

Dominantním západním postojem k válce v roce 2026 byla „zdrženlivost“ – humanitární rámec, který se prezentoval jako morální pozice. Její skutečný dopad na životy Íránců je v protikladu k tomu, co prohlašuje.

Sankcionujte symboly, povolte barely.

Během té doby, kdy evropské kanceláře prosily o deeskalaci ve jménu ochrany civilistů, Islámská republika zabíjela civilisty rychleji než kdykoli ve své historii — desítky tisíc během dvou nocí, poté politická poprava každé dva dny. Pozice „ne válce“ tyto životy nezachránila. Byla nasazena proti jediné síle, kterou režim nemohl absorbovat — vnějšímu tlaku na jeho vedení — zatímco nedělala nic pro zastavení vnitřního násilí, které již probíhalo.

Sledujte ropu. V **září 2025**, tři měsíce před Krvavou zimou, Írán vyvezl **2,13 milionu barelů denně** ropy — nejvyšší měsíční číslo roku, úroveň nad prvním Trumpovým „maximálním tlakem“. Přibližně **87 procent** šlo do **Číny**, prodáno za **10–30 USD pod Brentem**, vyrovnáno prostřednictvím 45denního řetězce stínových bank. FDD, říjen 2025.

Pouze Čína nakupuje asi **90 procent** íránské ropy, čímž zajišťuje přibližně **45 procent** rozpočtu íránské vlády — rozpočtu, který platí Revoluční gardy a Basij. Americko-čínská komise, listopad 2025.

Slogan se týkal západních čerpadel, ne íránských životů.

Toto je struktura: **sankcionujte symboly režimu, licencujte jeho barely**. Sankcionujte mravnostní policii, licencujte tankery, které je platí. Označte IRGC, pak zrušte ropné toky, jejichž daně je vybavují. Íránci zastřelení v ulicích a oběšení ve věznicích platí účet za levné palivo, bez kterého se zbytek světa raději neobejde.

Pak přichází slogan: **ne válce**. Jako by válka už nezačala — v Íránu, proti Íráncům, v letech 1981 a 1988 a 2009 a 2019 a 2022 a znovu v lednu 2026. Jako by demonstranti, kteří nesli transparenty *Zan, Zendegi, Azadi* svými vlastními centry měst, právě nepohřbili třicet tisíc svých. Jako by čtyřicet sedm let vnitřní války šlo zrušit západními plakáty.

To, co Íránci v Íránu jasně řekli — ve svědectvích BBC a CHRI — je, že současný zlom **není tragédií, které je třeba se vyhnout**, ale prvním otevřením za generaci, skrze které by režim mohl skutečně padnout. Jsou realističtí ohledně ceny. Nežádají mezinárodní společenství, aby je osvobodilo; žádají, aby přestalo dotovat jejich vězňatele.

Jmenovitě uvedení íránské činitele odpovědní za zabíjení demonstrantů, mučení a vynucování hidžábu, včetně vzorových dopisů pro poslance/členy Kongresu/poslance EP k prosazení sankcí typu Magnitského.

Sankce.

Praktický průvodce, jak přimět vaši vládu k uvalení sankcí typu Magnitského na íránské činitele přímo odpovědné za zabíjení demonstrantů, mučení vězňů a vynucování povinného hidžábu – s uvedením jmen pachatelů a vzorovými dopisy vašim zástupcům.

Proč sankce?

Stíhání na základě univerzální jurisdikce je pomalé. Sankce nikoli. Zmrazení majetku a zákazy cestování typu Magnitského uvalené na jmenovitě uvedené pachatele – soudce, dozorce ve věznicích, velitele IRGC,

velitele FARAJA – uvalují okamžité osobní náklady, signalizují středně postaveným činitelům, že jejich účast nebude zapomenuta, a vytvářejí písemnou stopu pro budoucí soudní procesy.

Jmenovitě uvedení pachatelé

Následující činitelé byli veřejně jmenováni Vyšetřovací misí OSN pro Írán, organizacemi Amnesty International, Iran Human Rights (IHR) a HRANA. Většina z nich je již pod sankcemi EU a/nebo Spojeného království; několik jich je pod sankcemi USA; téměř nikdo není pod sankcemi Kanady nebo Austrálie.

- **Alí Chameneí** — nejvyšší vůdce. Nejvyšší autorita nad IRGC, justicí a Radou dohlížitelů. Sankcionován: USA, Spojené království.
- **Hosejn Salámí** — vrchní velitel IRGC od roku 2019. Sankcionován: EU, Spojené království.
- **Gholámrezá Solejmání** — velitel Basídže. Sankcionován: EU, Spojené království.
- **Ahmadrezá Radan** — náčelník FARAJA od ledna 2023. Dohlíží na Hlídkovou jednotku pro cudnost a plán Noor z roku 2024. Sankcionován: EU, Spojené království.
- **Gholámhosejn Mohsení-Ežeji** — předseda soudní moci od roku 2021. Osobně schválil řadu rozsudků smrti nad demonstranty. Sankcionován: EU, Spojené království.
- **Abolghasem Salavátí** — „Soudce smrti“ 15. pobočky Teheránského revolučního soudu. Sankcionováno: EU, VB, USA.
- **Mohammad Moghisseh** — 28. pobočka Teheránského revolučního soudu. Zavražděn v lednu 2024, ale pro občanskoprávní nároky je relevantní jeho pozůstalost.
- **Esmail Khatib** — Ministr zpravodajství (Etela'at). Sankcionováno: EU, VB.

Dvanáctidenní válka v červnu 2025 a Operace Epická zuřivost v roce 2026: proč mnozí Íránci vítali zahraniční úderý na Islámskou republiku, co ukazují záznamy o cílech a civilisté, kteří přesto zahynuli.

Dvakrát během osmi měsíců udeřily Izrael a Spojené státy ze vzduchu na Islámskou republiku: dvanáctidenní válka v červnu 2025 a Operace Epická zuřivost, zahájená 28. února 2026, zatímco stát stále střelil do protestujících ve vlastních ulicích. Ve většině zemí by takové útoky sjednotily obyvatelstvo za vládou. V Íránu tomu bylo téměř naopak — a důvodem se zabývá tato stránka.

Co se stalo

13. – 24. června 2025	Dvanáctidenní válka Izrael zahájil leteckou kampaň proti íránské vojenské a jaderné infrastruktuře, přičemž v prvních hodinách zabil velkou část vrchního velení IRGC. Letouny Spojených států udeřily na opevněná obohacovací zařízení. Příměří vstoupilo v platnost 24. června. Nezávislí pozorovatelé napočítali v Íránu přes tisíc mrtvých, z toho několik set civilistů.
Prosinec 2025 – únor 2026	Karmínová zima Mezi oběma kampaněmi zabila Islámská republika své vlastní občany v měřítku, jakého se žádné zahraniční letectvo nepřiblížilo. Jen 8. a 9. ledna 2026 dostala IRGC rozkaz střelit do neozbrojených davů. To je kontext, ve kterém Íránci posuzovali, co přišlo poté.
28. února 2026	Operace Epická zuřivost Poté, co jednání selhala, zahájily Spojené státy a Izrael společnou kampaň — zhruba 900 úderů v prvních dvanácti hodinách proti protivzdušné obraně, výrobě raket a velitelským uzlům IRGC a Basídže. Nejvyšší vůdce Alí Chameneí byl zabit v prvních vlnách. Írán odpověděl drony a balistickými raketami a nad zemí se snesl druhý celostátní výpadek internetu. Viz únorový záznam.

Proč mnozí Íránci neviděli nepřítele

Semknutí se kolem vlajky je obvyklou reakcí na bombardování. Zde se tak nestalo, nebo alespoň ne v rozsahu, jaký Islámská republika očekávala. Státní televize vyzývala k národní jednotě proti agresorovi; ulice neodpověděly. V několika městech byli ve stejném týdnu protestující, kteří skandovali proti vládě, nikoli proti letadlům.

ODDÍL 7

Metodologie a omezení

Zdroje, na které se spoléháme

- **Iran Human Rights (IHR)** — Oslo. Primární zdroj pro počty poprav.
- **HRANA — Human Rights Activists News Agency** — síť uvnitř Íránu. Primární zdroj pro počty zatčení.
- **Amnesty International** — vyšetřování jednotlivých případů a analýza dodržování lidských práv.
- **Vyšetřovací mise OSN pro lidská práva v Íránu (OHCHR)** — nejautoritativnější právní záznam.
- **Hengaw** pro kurdské regiony; **Baluch Activists Campaign** pro Sístán a Balúčistán.
- **Centrum Abdorrahmana Boroumand (Omid)** — historický archiv od roku 1979 do současnosti.
- Reuters, BBC, AFP, Le Monde, AP pro fotografie z místa a potvrzené zpravodajství.

Jak se jméno dostává do záznamu

1. Úmrtí, zatčení nebo rozsudek musí být zdokumentovány nejméně dvěma nezávislými pozorovateli, NEBO jedním pozorovatelem a potvrzením rodiny, NEBO soudním dokumentem.
2. Příčina úmrtí musí být uvedena zdrojem. Pokud režim příčinu zpochybňuje, jsou zaznamenány obě verze.
3. Fotografie jsou reprodukovány v rámci fair-use redakčních ustanovení pro dokumentaci závažného porušování lidských práv, s uvedením autorství, pokud je známo.

Počty na této stránce

Když říkáme **přes 42 000 zabitých** a **přes 100 000 zadržených** pro období 2025–2026 Karmínové zimy, tyto údaje agregují hlášení IHR a HRANA do února 2026. Jsou konzervativní – skutečná čísla jsou kvůli výpadkům internetu vyšší.

Údaje o povstání v roce 2022, které používáme (551+ zabitých, včetně 71 dětí; 22 000+ zadržených), jsou součty IHR a Amnesty International k únoru 2023.

Klíčové ověřovací zprávy (2026)

- BBC News & BBC News Persian – „Odhalování jmen a tváří obětí zásahu proti protestům v Íránu“ (9. února 2026). BBC Persian Forensic ověřila totožnost více než 200 zabitých protestujících.
- BBC Persian – interaktivní archiv obětí.
- Iran Human Rights – Sasan Azadvar, desátý popravený protestující během 42 dnů (30. dubna 2026).
- Iran International – tělo popraveného osmnáctiletého Amirhosseina Hatamiho zadrženo (duben 2026).
- Wikipedia – Íránské masakry 2026 (průběžně aktualizovaný encyklopedický záznam).

Opravy

Máte-li nové informace, chybějící jméno, špatné datum nebo opravu k příběhu na této stránce, napište na corrections@iranholocaust.org. Každý e-mail je přečten.

Jak nakládáme s rozpornými údaji o počtu obětí

V případě Íránu je nejčastějším selháním ve zpravodajství uvádění jediného čísla bez uvedení zdroje nebo data. Nikdy neslučujeme neslučitelné údaje. Pokud se organizace neshodnou, každý údaj je uveden s organizací, která jej zveřejnila, datem posledního potvrzení a tím, co měří.

ODDÍL 8

Doporučení

Tato doporučení vycházejí z výše uvedených záznamů a jsou adresována státům, multilaterálním orgánům a organizacím občanské společnosti s mandátem nebo kapacitou jednat.

1. Rozšířit a adekvátně financovat nezávislý mezinárodní vyšetřovací mandát pro Írán, s výslovnou působností nad událostmi z let 2025-26.
2. Zachovat důkazy: archivovat ověřená videa, lékařské záznamy, soudní dokumenty a záznamy o pohřbech podle standardů přípustných v budoucích řízeních.
3. Uplatnit cílená opatření proti jmenovaným velitelům, soudcům a vězeňským úředníkům zapojeným do zabíjení, mučení a nespravedlivých kapitálních procesů.
4. Podporovat nástroje pro obcházení cenzury a odolné připojení pro íránské uživatele během výpadků.
5. Chránit rodiny obětí a propuštěné zadržené před odvetou, a to i prostřednictvím urychlených humanitárních víz.
6. Zveřejnit národní postoje k popravám demonstrantů a vznést individuální případy jmenovitě.

PŘÍLOHA

Zdroje a datové sady

Primární a sekundární zdroje, na něž se odkazuje v archivu, a strojově čitelná datová sada, z níž jsou čerpány údaje v této zprávě.

Jak nakládáme s rozpornými údaji o počtu obětí

Typ	Definice	Příklad
Ověřený počet jmenovitě uvedených	Jednotlivci potvrzení dvěma nezávislými zdroji se jménem, datem a místem	7 007 jmenovitě uvedených úmrtí (HRANA, 23. února 2026)
Oficiální přiznání	Údaj uvedený samotným íránským státem; považován za spodní hranici, nikoli za celkový počet	3 117 (íránský představitel, 2026)
Na základě registrů nebo dokumentů	Odvozeno z nemocničních záznamů nebo uniklých interních dokumentů	30 304 úmrtí z nemocničních registrů za 8.–9. ledna 2026
Odhad nebo tvrzení	Projekce a prohlášení politických osobností nebo sítí; vždy označeno jako takové	~50 000 (Rezá Pahlaví s odvoláním na diasporu a lékařské sítě)

Obrázky a záběry

Fotografie na této stránce pocházejí z Wikimedia Commons, agenturních materiálů nebo dokumentačních organizací a jsou uloženy lokálně, aby přerušený externí odkaz nemohl tiše změnit to, co stránka zobrazuje. Popisky uvádějí, co je zobrazeno, a případně, že identifikaci provedla dokumentační organizace, nikoli my. Nezveřejňujeme grafické snímky mrtvých, pokud existuje portrét poskytnutý rodinou. Nepoužíváme generované snímky k zobrazení žádné skutečné události, osoby nebo místa; pokud je ilustrace vygenerována, je označena.

Překlad

Stránky jsou publikovány ve 41 jazycích. Překlady jsou strojově asistované a následně kontrolovány z hlediska terminologie, jmen a číselných údajů, které nejsou nikdy lokalizovány do odlišných čísel. Pokud je přeložená stránka pozadu za anglickým originálem, je anglická verze rozhodující verzí. Chybu v překladu nahlaste na adresu pro opravy; stačí lokalita a URL.

Nezávislost a financování

Tato stránka nepřijímá finanční prostředky od žádné vlády, politické strany, exilové organizace – včetně Módžáhedín-e Chalk a NCRI – ani komerčního sponzora. Nenese žádnou reklamu a nepřijímá dary. Obsah je uvolněn pod licencí Creative Commons Attribution 4.0, takže může být kopírován, překládán a znovu publikován bez povolení, a to i stranami, které s ním nesouhlasí.

Co neděláme

- Nepřijímáme redakční pokyny od žádné vlády, strany, exilové skupiny ani nevládní organizace.
- Nezveřejňujeme jména pod tlakem rodin, které požadují soukromí.

Nezávislost

Žádná vláda, politická strana, exilová frakce, nevládní organizace ani dárce nemá redakční kontrolu. Stránky nepřijímají žádnou reklamu ani dary. Správci pracují dobrovolně.

Fotografie a licence

Fotografie z Wikimedia Commons jsou reprodukovány v souladu s uvedenými licencemi s uvedením autora. Snímky z BBC, Reuters, AP, AFP a Sipa prostřednictvím Le Monde jsou reprodukovány v rámci principu fair use pro redakční účely dokumentace závažného porušování lidských práv, s uvedením autora, pokud je znám.

Využití umělé inteligence

Generativní umělá inteligence je používána výhradně pro překladové koncepty a korektury textů s uvedenými zdroji. Na těchto stránkách se neobjevují žádné citace, obrázky ani identity vytvořené umělou inteligencí. Každý fakt má primární zdroj ověřený člověkem.

Politika oprav

Chyby jsou opraveny do 48 hodin od potvrzení. Věcné opravy (chybné jméno, chybná příčina úmrtí, chybné datum) jsou zaznamenány v zápatí dotčené stránky. Pište na corrections@iranholocaust.org.

Přístupnost

Všechny stránky splňují cíle WCAG 2.2 AA pro kontrast a omezení pohybu, nabízejí tisknutelnou plakátovou verzi a po navštívení fungují offline.

Stručná odpověď: úmrtí je do tohoto archivu zaneseno pouze tehdy, pokud existuje jméno, datum, místo a alespoň dva nezávislé důkazní řetězce. Vše ostatní je zveřejněno jako odhad nebo rozmezí a každý zde uvedený údaj je třeba chápat jako spodní hranici — minimum, které lze prokázat, nikoli maximum, ke kterému došlo.

Datové sady

- **Jmenovitě uvedené oběti** — iranholocaust.org/data/victims.json
- **Časová osa, 1979-2026** — iranholocaust.org/data/timeline.json
- **Klíčová fakta** — iranholocaust.org/data/key-facts.json
- **Jmenovitě uvedené subjekty** — iranholocaust.org/data/entities.json
- **Odkazy na zdroje** — iranholocaust.org/data/citations.json
- **Srovnávací údaje o zvěrstvech** — iranholocaust.org/data/comparison.json

Citace: iranholocaust.org, „Krvavá zima: represe povstání v Islámské republice Írán v letech 2025-26“ (09 September 2026). <https://iranholocaust.org/report.pdf>. Licencováno CC BY 4.0.